

1. Details of GCU Contact

DB Cargo Polska S.A.
PL6320000051 (*VAT Number*)
Railway Undertaking and Keeper (*Type of Signatory*)
3100 (*RICS Code*)
Active (*GCU status*)
01.07.2006 (*Accession date*)

ul. Wolnoci 337
41 - 800 Zabrze
Poland
<https://pl.dbcargo.com/rail-polska-pl>

1.1 GCU Contact

DB Cargo Polska S.A.
Robert Gardziej

ul. Wolnoci 337
41 - 800 Zabrze
Poland
ROBERT.GARDZIEJ@deutschebahn.com
+48 693040842 (*phone*)
(*fax*)

1.2 RU Details

999999999 [*tkm*]

1.3 Keeper Details (VKM)

DBSRP

Number of wagons

2317

2. RU Responsibles

2.1 Reception of technical vehicle data (Article 7.4, app. 16)

DB Cargo Polska S.A.
Robert Gardziej

ul. Wolnoci 337
41 - 800 Zabrze
Poland
ROBERT.GARDZIEJ@deutschebahn.com
+48 693040842 (*phone*)
(*fax*)

2.2 Compensation claims for damage or loss of use (Article 13)

DB Cargo Polska S.A.
DB Cargo Polska S.A. DB Cargo Polska S.A.

ul. Wolnosci 337
41-800 Zabrze
Poland
wagony.pl@deutschebahn.com
+48 721 060 151 (*phone*)
(*fax*)

2.3 Instructions for the deployment of wagons (Article 14)

DB Cargo Polska S.A.
DB Cargo Polska S.A. DB Cargo Polska S.A.

ul. Wolnosci 337
41-800 Zabrze
Poland
wagony.pl@deutschebahn.com
+48 721 060 151 (*phone*)
(*fax*)

2.4 Delivery of wagon performance data (Article 15, app. 15)

DB Cargo Polska S.A.
Robert Gardziej

ul. Wolnoci 337
41 - 800 Zabrze
Poland
ROBERT.GARDZIEJ@deutschebahn.com
+48 693040842 (*phone*)
(*fax*)

2.5 Central Invoicing Address RU

DB Cargo Polska S.A.
DB Cargo PL

DB Cargo Polska S.A. DB Cargo Polska S.A.

C 9472
190 83 Rosersberg
Sweden
PL.DL.Vendor.Invoices@deutschebahn.com
(phone)
(fax)

4.1 Notice of release to service following Appendix 10 repairs (article 19).

DB Cargo Polska S.A.
Robert Gardziej

ul. Wolnoci 337
41 - 800 Zabrze
Poland
ROBERT.GARDZIEJ@deutschebahn.com
+48 693040842 *(phone)*
(fax)

4.2 Notice of return to operation (article 19).

DB Cargo Polska S.A.
Robert Gardziej

ul. Wolnoci 337
41 - 800 Zabrze
Poland
ROBERT.GARDZIEJ@deutschebahn.com
+48 693040842 *(phone)*
(fax)

3. Keeper Responsibilities

3.1 Provision of technical vehicle data (Article 7.4, app. 16)

DB Cargo Polska S.A.
Robert Gardziej

ul. Wolnoci 337
41 - 800 Zabrze
Poland
ROBERT.GARDZIEJ@deutschebahn.com
+48 693040842 *(phone)*
(fax)

3.2 Provision of wagons by the keeper (Article 9)

DB Cargo Polska S.A.

DB Cargo Polska S.A. DB Cargo Polska S.A.

Wolnosci 337

41-800 Zabrze

Poland

wagony.pl@deutschebahn.com

+48 721 060 151 (*phone*)

(*fax*)

3.3 Reception of wagon performance data (Article 15, app. 15)

DB Cargo Polska S.A.

Robert Gardziej

ul. Wolnoci 337

41 - 800 Zabrze

Poland

ROBERT.GARDZIEJ@deutschebahn.com

+48 693040842 (*phone*)

(*fax*)

3.4 Management of damage to wagons (Article 15)

DB Cargo Polska S.A.

DB Cargo Polska S.A. DB Cargo Polska S.A.

ul. Wolnosci 337

41-800 Zabrze

Poland

wagony.pl@deutschebahn.com

+48 693040842 (*phone*)

(*fax*)

3.5 Management of damage to wagons (Chapters IV - VI)

DB Cargo Polska S.A.

Wolnoci 337

41-800 Zabrze

Poland

wagony.pl@deutschebahn.com

+48 693 040 842 (*phone*)

(*fax*)

3.6 Delivery of spare parts (App. 7)

DB Cargo Polska S.A.

DB Cargo Polska S.A. DB Cargo Polska S.A.

ul. Kokociska 51

44-251 Rybnik

Poland

ROBERT.GARDZIEJ@deutschebahn.com

+48 693 040 842 (*phone*)

(*fax*)

3.7 Central Invoicing Address Keeper

DB Cargo Polska S.A.

DB Cargo PL

DB Cargo Polska S.A. DB Cargo Polska S.A.

C 9472

190 83 Rosersberg

Sweden

PL.DL.Vendor.Invoices@deutschebahn.com

(*phone*)

(*fax*)

4.1 Notice of release to service following Appendix 10 repairs (article 19).

DB Cargo Polska S.A.

Robert Gardziej

ul. Wolnoci 337

41 - 800 Zabrze

Poland

ROBERT.GARDZIEJ@deutschebahn.com

+48 693040842 (*phone*)

(*fax*)

4.2 Notice of return to operation (article 19).

DB Cargo Polska S.A.

Robert Gardziej

ul. Wolnoci 337

41 - 800 Zabrze

Poland

ROBERT.GARDZIEJ@deutschebahn.com

+48 693040842 (*phone*)

(*fax*)

